

758. *Mandi bini Pulang Gana di  
 pantai tampong jelatong,  
 nyelam ngampoh ka tandan bau  
 nakong.  
 Betepok munyi pantok ikan adong,  
 pandi unsai muchok gensurai dan  
 chundong.  
 Unsai ka prut, mulai ka krigai ru-  
 sok rimbong,  
 ulang ka blakang, unsut ka rekong,  
 puru ka kaki, unsut ka patong.  
 Pulai ka pantai di binching geriger  
 ranggir jerong,  
 kemah nda uleh orang nyulok unggau  
 batu tenong  
 kena beruntong  
 menang bedagang.*

758. Then the wife of Pulang Gana  
 plunged in from the landing stage,  
 her shoulders sank beneath the  
 stream.  
 The water splashed like the splash  
 of the adong seizing its prey,  
 the water dashed beyond the drooping  
 gensurai.  
 The front and side are washed and  
 rubbed,  
 over the back and round the neck,  
 the feet are rubbed and then the knees.  
 Having finished her bath she grasped  
 the ranggir peals,  
 that were hooked from a tree with  
 the charm tenong  
 for use  
 in successful trade.

(To be continued.)

